



PRIOPĆENJE

FIRST RELEASE



Molimo korisnike da prilikom uporabe podataka obvezno navedu izvor

Users are kindly requested to mention the data source

GODINA/ YEAR XI

SARAJEVO, 21.09.2020.

BROJ/ NUMBER 2

POLJOPRIVREDA, OKOLIŠ I REGIONALNE STATISTIKE AGRICULTURE, ENVIRONMENT AND REGIONAL STATISTICS

OTKUP I IZRAVNA PRODAJA/REALIZACIJA POLJOPRIVREDNIH PROIZVODA, II TROMJESEČJE 2020.

PURCHASE AND DIRECT SALE/REALIZATION OF AGRICULTURAL PRODUCTS, II QUARTER OF 2020

U II tromjesečju 2020. godine bilježi se povećanje vrijednosti otkupa industrijskog bilja za 102,8% i ostalih proizvoda za 95,6%, dok se smanjenje vrijednosti otkupa bilježi kod krumpira za 22,5%, povrća za 20,2%, stočnog krmnog bilja za 44,3%, voća za 55,7%, životinja za 21,7% i proizvoda životinja za 19,5% u odnosu na II tromjesečje 2019. godine.

Povećanje vrijednosti izravne prodaje/realizacije u II tromjesečju 2020. godine u odnosu na II tromjesečje 2019. godine bilježi se kod industrijskog bilja za 51,2%, stočnog krmnog bilja za 69,0% i voća za 101,8%, dok se smanjenje vrijednosti izravne prodaje/realizacije bilježi kod žitarica za 42,2%, krumpira za 15,8%, povrća za 46,6%, sadnog materijala za 21,0%, alkoholnih pića za 71,6%, životinja za 20,7%, proizvoda životinja za 17,9% i ostalih proizvoda za 18,7%.

U ovom priopćenju date su i prosječne cijene otkupa i izravne prodaje/realizacije odabranih proizvoda poljoprivrede za II tromjesečje 2020. godine.

In II quarter of 2020 the value of purchased industrial crops increased by 102,8% and other products by 95,6%, while decreasing of the values of purchasing were recorded for potato by 22,5%, vegetables by 20,2%, forage plants by 44,3%, fruits by 55,7%, animals by 21,7% and products of animals by 19,5% compared to II quarter of 2019.

Increased values of direct sale/realization in II quarter of 2020 compared to II quarter of 2019 were recorded in industrial crops by 51,2%, forage plants by 69,0% and fruits by 101,8%, while decreasing of the values of direct sales/realization were recorded for cereals by 42,2%, potato by 15,8%, vegetables by 46,6%, material used for planting by 21,0%, alcoholic beverages by 71,6%, animals by 20,7%, products of animals by 17,9% and other products by 18,7%.

Average prices of purchased and directly sold/realized prices of selected agricultural products (output) are also given in this release for II quarter of 2020.

Vrijednost otkupljenih i prodatih proizvoda poljoprivrede prema skupinama proizvoda, II tromjesečje 2020
Value of purchased and sold agricultural products by groups of products, II quarter of 2020

	Vrijednost (KM) <i>Value (KM)</i>		Indeksi vrijednosti IIQ 2020/IIQ 2019 <i>Indices of value IIQ 2020/IIQ 2019</i>		
	Otkup <i>Purchase</i>	Izravna prodaja <i>Direct sale</i>	Otkup <i>Purchase</i>	Izravna prodaja <i>Direct sale</i>	
Žita	2.290.362	1.521.971	1)	57,8	<i>Cereals</i>
Industrijsko bilje	651.105	870.891	202,8	151,2	<i>Industrial crops</i>
Krumpir	987.055	537.534	77,5	84,2	<i>Potato</i>
Povrće	2.143.957	162.952	79,8	53,4	<i>Vegetables</i>
Stočno krmno bilje	72.195	238.200	55,7	169,0	<i>Forage plants</i>
Voće	2.647.834	8.051.084	44,3	201,8	<i>Fruits</i>
Sadni materijal	-	2.448.806	-	79,0	<i>Materials used for planting</i>
Alkoholna pića	-	1.683.588	-	28,4	<i>Alcoholic beverages</i>
Životinje	22.687.645	32.487.758	78,3	79,3	<i>Animals</i>
Proizvodi životinja	38.430.265	14.220.164	80,5	82,1	<i>Products of animals</i>
Ostalo	1.224.599	6.351.846	195,6	81,3	<i>Other</i>
Ukupno	71.135.017	68.574.794	80,4	82,2	<i>Total</i>

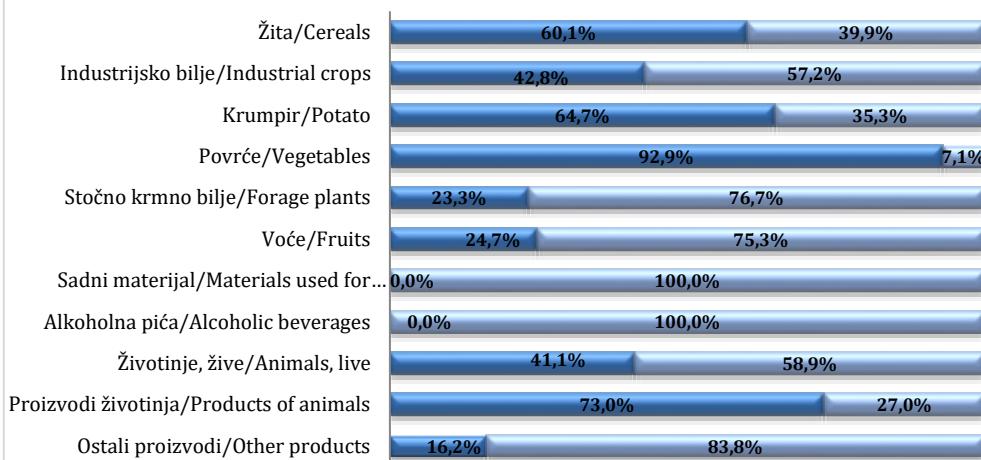
1) Indeks je veći od 300.

1) The index exceeds 300.

Učešće skupina poljoprivrednih proizvoda u ukupnoj vrijednosti otkupa i izravne prodaje,
II tromjesečje 2020

*Share of the group of agricultural products in total value of purchase and direct sale,
II quarter of 2020*

■ Otkup / Purchase ■ Izravna prodaja / Direct sale



Prosječne cijene odabralih poljoprivrednih proizvoda, II tromjesečje 2020

Average prices of selected agricultural products, II quarter of 2020

Naziv proizvoda	Jedinica mjere Unit of measure	Prosječna cijena u KM Average price, KM		Product name
		Otkup Purchase	Izravna prodaja Direct sale	
Pšenica, merkantilna	t	301,1	306,5	Wheat, mercantile
Raž, merkantilna	t	382,4	400,8	Rye, mercantile
Ječam, merkantilni	t	278,4	288,1	Barley, mercantile
Kukuruz, merkantilni	t	325,7	305,9	Maize, mercantile
Uljana repica	kg	-	0,7	Rape seed
Soja	kg	0,7	0,6	Soya
Duhan, suhi list	kg	-	-	Tobacco, raw leaves
Krumpir, merkantilni	kg	0,7	0,5	Potato, mercantile
Grah	kg	4,1	-	Beans
Crni luk	kg	0,7	1,1	Onions
Bijeli luk	kg	3,9	4,0	Garlic
Kupus	kg	0,4	0,4	Cabbage
Mrkva	kg	1,2	0,6	Carrot
Zelena salata	kg	0,8	0,5	Lettuce
Špinat	kg	1,4	1,0	Spinach
Rajčica	kg	1,4	1,1	Tomato
Paprika	kg	1,4	1,0	Peppers
Lucerka	t	250,0	-	Lucerne
Šljive	kg	1,2	-	Plums
Jabuke	kg	1,1	1,4	Apples
Kruške	kg	3,0	0,2	Pears
Maline	kg	2,2	3,7	Raspberries
Grožđe	kg	5,6	-	Grapes
Telad starosti do 1 godine	kg	5,8	5,4	Calves less than 1 year old
Junad starosti od 1 do 2 godine	kg	3,9	4,2	Cattle between 1 and 2 years old
Svinje za tov	kg	2,6	2,5	Pigs for fattening
Jagnjad od 2 mjeseca do 1 godine	kg	5,0	4,0	Lambs, between 2 months and 1 year old
Tovljeni pilići	kg	2,1	2,0	Broilers
Jaja	kom/ piece	0,1	0,1	Eggs
Kravlje mlijeko	l	0,6	0,7	Cow's milk
Med	l	9,7	11,4	Honey

Metodološka objašnjenja

Podaci o otkupu i izravnoj prodaji/realizaciji poljoprivrednih proizvoda dobiveni su agregiranjem podataka na temelju usporedivih statističkih istraživanja koja provode entitetski zavodi za statistiku i Podružnica Brčko (Tromjesečno izvješće o otkupu poljoprivrednih proizvoda od individualnih poljoprivrednih proizvođača - obrazac TRG 31 i Tromjesečno izvješće o izravnoj prodaji/realizaciji poljoprivrednih proizvoda vlastite proizvodnje poljoprivrednih poslovnih subjekata i zemljoradničkih zadruga - obrazac TRG 33).

Otkup poljoprivrednih proizvoda je kupovina odnosno preuzimanje poljoprivrednih proizvoda neposredno od obiteljskih proizvođača koje poslovni subjekti obavljaju radi dalje prodaje ili prerade. Realizacija / izravna prodaja poljoprivrednih proizvoda je prodaja odnosno isporuka poljoprivrednih proizvoda iz vlastite proizvodnje poslovnih subjekata i njegovih dijelova.

Ovim izvješćima prikupljaju se podaci o količinama i vrijednostima otkupljenih i izravno prodanih poljoprivrednih proizvoda. Ova cijena isključuje subvencije i poreze.

Notes on methodology

Data on purchase and direct sale/realization of agricultural products result from the aggregation of comparable data from regular statistical surveys conducted by two entity statistical institutes and Branch Office in the Brčko District (The Quarterly Report on the Purchase of Agricultural Products from the Individual Producers - TRG 31 and the Quarterly Report on Direct Sale/Realization of Agricultural Products from Own Production of Agricultural Enterprises and Cooperatives - TRG 33).

Purchase of agricultural products is buying or taking over agricultural products directly from individual family producers and it is performed by legal entities which are engaged in further sale or processing. Realization / direct sale of agricultural products is sale or delivery of agricultural products from own production of legal entities and their parts.

These reports collect data on the volume and value of directly sold and purchased agricultural products. This price excludes subsidies and taxes.

Izdaje i tiska Agencija za statistiku Bosne i Hercegovine, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Telefon/Phone: +387 (33) 911 911 · Telefaks/Telefax: +387 (33) 220 622
Elektronička pošta/E-mail : bhas@bhas.gov.ba · Internetska stranica/Web site: http://www.bhas.gov.ba

Odgovara v.d. ravnatelja Vesna Ćužić
Person responsible: Vesna Ćužić, Actg.Dir.

Priopćenje priredila: Ljubica Marić
Prepared by: Ljubica Marić

Podaci iz ovog priopćenja objavljuju se i na internetu
First Release data are also published on the Internet
